

MTI.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda, Budapest, I., Fém utca 5-7. Telefon: 159-490, 359-590

A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.



mti belső hírek

1. kiadás 1960. november 11. 6 óra 15 perc

1. számú tájékoztató a lakosság panaszainak, közérdekű javaslatainak intézéséről. - mintegy százezer választó az őszi tanácsági beszámolókon

izs/tr/gy/sr

1960. november 11.

a napokban „felidőhöz” érkeztek az őszi tanácsági beszámolók. az eddig beérkezett jelentések szerint csaknem százezer választó találkozott már kerületi, vagy fővárosi tanácstagjával. a beszámoló érdekessége, hogy a tanács tagok nemcsak a fejlesztési tervek végrehajtásáról, a tanácsok munkájáról adnak számot, hanem arról is, milyen intézkedések születtek a tavaszi beszámolókon elhangzott kérések, javaslatok alapján, hogyan intézték az illetékes szervek a lakosság panaszait.

a számítás kedvező képet mutat. a kerületi tanácsok illetékes osztályai és a fővárosi tanács szakigazgatási szervei alaposan megvizsgálták a választók észrevételeit, és a jogos panaszokat a lehetőséghez mérten orvosolták. a külső kerületekben például tavasszal sokan szóvatották az utak rossz állapotát, s indítványozták, hogy a jövő évben főként a peremkerületekben végezzenek nagyobb utjavításokat. a szakértők indokoltan találtak a kérést, ezért az 1961. évi nagyobb arányú utépítéseket jobbra a munkáskerületekben végzik. tervbe vettek többek között újpesten a meyeri ut, a ferencvárosban a parkos tér, kőbányán a ceglédi ut, a bihari ut és a fertő utca, a 20. kerületben pedig a Lázár utca és a külső vörösmarty utca burkolatának átépítését, a rendbehozatalát.

megvizsgálták a házközelítések munkájával kapcsolatos panaszokat is. a fővárosi tanács illetékesei az észrevételek alapján az év végéig szigorú ellenőrzést tartanak több kerületi javítóműhelyben és házközelítési műhelyben. a lakók egyebek között szemelmeztek azt, hogy a tatarozások megkezdésekor és a felújítás ideje alatt az építők nem veszik figyelembe a házbeli lakók jogos kívánságait, s sok esetben hiányos a műszaki ellenőrzés. a közelmúltban ezért rendelkezést adtak ki, amelyben kötelezték a tatarozó, felújító vállalatokat, hogy lakógyűléseken ismertessék a beruházási programokat, a megszabott határidőket. kötelezték az építőket fogadóórát tartására is.

sok háziasszony foglalkozott a kereskedelem munkájával, a polthálózat korszerűsítésével. a 7. kerületben például a keleti pályaudvar környékén levő vendéglátóipari üzletek átépítését indítványozták.

/folyt. kov./

mti belföldi hírek

4. kiadás 1960. november 11. 6 óra 05 perc

bb. 1. / számadás a lakosság... 1. folyt./ gy

a javaslatot a kereskedelem vezetői megvitatták, s a korszerűsítés már megkezdődött. sok kifogás merült fel a kenyér minőségére és a kiszállítás késedelmességére. a hatvani kenyérszállítás a jövőben sem lesz zavartalan, mert a sütőipar csak nagyszegű beruházásokkal tud javítani a helyzetet, a minőségi panaszok számát azonban gyakoribb ellenőrzéssel, a technológiai előírások gondosabb megtartásával már jelentősen csökkentették.

/mti/

bb. 2. házasságkötések, válások a számok tükrében

i zs/zs//gy/sr

1960. november 11.

a statisztikusok feldolgozták a „családi állapot változásával kapcsolatos folyamatok, alakulásának adatait, a sok érdekes eredményt hozó vizsgálódás azt bizonyítja, hogy bár a házasságkötések aránya évenként eléggé ingadozó, mégis átlagosan többen fogadnak örök hűséget, mint a „rég jó békeidőkben, a háború előtti években.

a közhit azt tartja, hogy a szerelmesek idénye a tavasz, s a legtöbb egész életre szóló kapcsolat májusban szövődik. a statisztika számadatai azonban azt mutatják, hogy az anyakönyvvezetőknek nem tavasszal, hanem ősszel van legtöbb dolguk. az esküvők gyakoriságának görbéje ugyanis novemberben szökik a legmagasabbra, s május csak októberrel versenyezhet a második-harmadik helyért. érdemes megemlíteni, hogy házasságok legritkábban nyáron, júniusban és júliusban „kötetnek,,.

a számoszlopok bizonyosága szerint meg mindig igen gyakori a meggondolatlanul, tulságosan fiatalon kötött házasság. a válások arányszámát tekintve Európában igen „előkelő,, helyet foglalunk el - s ezen a téren az utóbbi két-három évben sem javult a helyzet - viszont az újraházasulók száma jelentősen emelkedett. míg 1957-ben 21 753-an léptek második, vagy harmadszor az anyakönyvvezető elé, addig tavaly már 25 388-an. az ismét családokat alapítók házasságkötéseinek 11,3 százaléka olyan, hogy mindkét fél - tehát a férj és a feleség is - már egyszer elvált.

/folyt. köv./

mti belföldi hírek

3. kiadás 1960. november 11. 6 óra 10 perc

bb. 2. / a házasságkötések... 1. folyt./ gy

elgondolkoztatóak a válások számának évenkénti alakulásával foglalkozó adatok. ezekből kitűnik, hogy például 1952-ben ezer házasság közül körülbelül 129-et bontottak fel, 1955-ben már 155-öt, 1957-ben 182-öt és 1959-ben 241-et. az ideai adatok természetesen még nem állnak rendelkezésre, de az első negyedévi számok alapján már megállapítható, hogy a tavalyinál valamivel kevesebben válnak el.

/mti/

bb. 3. a csepeli transzformátoryár új terméke: a sötéten sugárzó szárítókemence

i st/tr/gv/vg

1960. november 11.

a csepeli transzformátoryárban infravörös sugarakat kibocsátó kemencék gyártását kezdték meg, amelyek lényegesen lerövidítik különféle szárítási műveletek idejét. a csepeli motorkerékpárgyárban üzembe helyezett újfajta kemence a szokásos 45-60 perc helyett négy és félperc alatt szárítja a benzintankokat, s a műhely környékéről a szállító kocsi is eltűntek, mert a sötéten sugárzó berendezést futószalaggal is felszerelték. az elektródagyárban a 16 órás szárítási időt csökkentették néhány percre.

az újfajta sugárzóberendezéssel érdekes kísérleteket végeztek a máv-nál is. a ferencvárosi pályaudvaron a váltókra szereltek fel miniatűr infravörös sugárzó testeket, amelyek télen a váltót megvédték a fagytól. a tapasztalatok alapján a máv 800 infravörös melegítő testet rendelt, ezeket a csepeli transzformátoryár azonban csak jövőre tudja elkészíteni.

a csepeliek új gyártmányának híre külföldre is eljutott, s már több rendelés érkezett különböző országokból. egyiptom részére például óriás-méretű, 33 méter hosszú, sötéten sugárzó berendezést készítenek, amelyet a rendelők egy elektródagyártó üzemben szerelnek majd fel. a német demokratikus közvéleményből lakkszáritó berendezésre érkezett rendelés. nemrég felkereste a csepeli transzformátoryárat roger giller, a société atlantique française francia cég vezérigazgatója, aki nagy elismeréssel nyilatkozott a kemencék működéséről és azok külső kivitelezéséről.

/mti/

mti belföldi hírek

4. kiadás 1960. november 11. 6 óra 15 perc

bb. 4. magyar röntgenberendezéseket szállítunk a röntgenipar fellegvárába, nyugat-németországba - az idén 30 százalékkal többet exportálunk tőkes piacra a medicor röntgen művek

i kf/kf/gy/ki 1960. november 11.

a magyar röntgenipar, a medicor röntgen művek gyártmányainak híret jobbra csak a két évvel ezelőtti müncheni röntgen világkiállításon ismerték meg. azóta mind több külföldi ország érdeklődik a magyar röntgen berendezések iránt, s növekszik a medicor piaca. a gyár termelése - a minőség fejlődés eredményeként - ma már a legfejlettebb nyugati piacokon is elismerik. az idén például 30 százalékkal többet exportál a medicor a tőkes országokba, mint az elmúlt évben. eddig többek között egyiptomnak, törökországnak, brazilnak szállítottak orvosi röntgen berendezéseket, argentinának nemrég adtak át 60 000 dollár értékű ipari röntgengépet, Indiából pedig most kaptak 20 000 dolláros megrendelést.

a legnagyobb elismerést azonban az jelenti, hogy a röntgenipar fellegvárába, a világ legnagyobb röntgengyárával rendelkező nyugat-németország piacain is helyet kaptak a magyar ipar gyártmányai, nemrég kötött szerződés alapján jövőre nagymennyiségű röntgenkészüléket szállít a medicor a német szövetségi köztársaságra.

/mti/

bb. 5. az első napok tapasztalata: kitűnően bevált a csuklósbusz

i hbj/gk/gy/vg 1960. november 11.

néhány nap óta közlekedik az 1-es vonalán a fővárosi autóbuszüzem főműhelyében készített 150 személyes csuklósbusz, amely hamarosan az utazóközönség „slágere” lett. sok szülőt kerlet a gyermekcsereg, hogy várják meg a „harmonikás” buszt, s azzal utazzanak. a fel- és leszállás azonban most még szokatlannak jónéhányan akadnak, akik a középső, sőt az első ajtón akarnak felszállni. ilyen esetekben a kalauz igen udvariasan felhívja a figyelmet az újszerű fel- és leszállási módra. emiatt az autóbusz időnként kissé kesedelmesen közlekedhet. azt azonban már megállapították, hogy a csuklósbusz mind forgalmi, mind pedig műszaki szempontból kitűnően bevált és az ilyen típusú kocsik nagy segítséget jelenthetnek majd a főváros forgalmában. a szakemberek véleménye szerint a „buszvonatokat”, mind nagyobb számban kell közlekedtetni, mégpedig olyan formában, hogy egy-egy vonalra csak ilyen típusú állítanak be.

/mti/

mti belföldi hírek

5. kiadás 1960. november 11. 6 óra 40 perc

bb. 6. olaszországi hangversenykörútra indult a magyar rádió és televízió szimfonikus zenekara - az első koncertet november 11-én adják bresciában

i m/m/gy/sr 1960. november 11.

a magyar rádió és televízió szimfonikus zenekara, a két évvel ezelőtti lezajlott nagyszerű brüsszeli és párizsi hangversenyek alapján, nemrég olaszországi turnéra kapott meghívást. a nyolcvan tagú együttes szerdán csütörtökre virradó éjjel utazott el olaszországba. a rádiózenekar koncertjein Lenel György vezényel, s szólólistaként Bacher Mihály zongoraművész működik közre. összesen tizenkét városban adnak egy-egy hangversenyt, többek között Milanóban, Torinóban, Messinában és Palermóban. az olaszországi turné utolsó állomása Torino lesz, ahol november 24-én adja bucsuhangversenyét a rádió szimfonikus zenekara.

a koncertek műsorán klasszikusok és magyar szerzők alkotásai, így Haydn, Mozart, Dvořák, Liszt, Bartók, Kodály és Farkas művek szerepelnek.

/mti/

bb. 7. parkerdők az új lakótelepek mellett

i so/j/gy/ká 1960. november 11.

a főváros városrendezési tervjei szerint az új lakótelepek környékén erdőket alakítanak ki. a kerepesi úti lakóteleppel szemben a volt nagyrákosi gyártelepén már ez év őszén megkezdődik az erdőültetés. a kerepesi, a fehér út és a miskolci vasútvonal közötti területet különböző hazai és meghonosított fafajokkal ültetik be.

parkerdővel választják el a 9. kerület új lakótelepét, a volt méria valériát, a hungária vegyiművektől. az árkokkal, gödrökkel szaggatott területet az építő vállalat simítja el, és a fővárosi tanács gondoskodik arról, hogy a telepítéseket kerítés védje, amíg megfelelően megerősödnek. az új telepítésekkel együtt felújítják a határrendő meglévő szakszét, és az erdőtelepítésekkel egyidőben gondoskodnak az épületek környékének parkosításáról.

/mti/

mti belföldi hírek

6. kiadás 1960. november 11. 10 óra 05 perc

bb 8. a pilismaróti nyugdíjas postamester nő, a világ egy napjában,

vid fm/ke szb fm 1960. november 11.

Pilismaróton Németh Istvánné nyugdíjas postamester nő szervezte meg az orosz nyelvtanfolyamot, amelyen idős kora ellenére ő az egyik legszorgalmasabb hallgató. Némethné hosszabb ideje levelezője a moszkvai rádióknak és nincs egyetlen olyan ünnep sem, amikor ne kapna jókívánságokat, kedves figyelemességeket Moszkvából. Nemrég az izvesztijja szerkesztősége kérte: írja meg, mit csinált az év szeptember 27-én. A válasz már elment. Így kerül majd bele a kis község nyugdíjas postamester nőjének élete abba a könyvbe, amelynek első kötete „a világ egy napja”, címmel 1935. szeptember 27-ét örökítette meg, a második kötet viszont 25 évvel későbbi napon tükrözi a világ dolgozóinak életét. /mti/

bb 9. több mint ezer középiskolai diák járhat orosz nyelvű újságot Komárom megyében

vid fm/ke szb fm 1960. november 11.

Komárom megye középiskoláiban több mint 4.000 diák tanul oroszul. Sokan közülük az iskolán kívül is foglalkoznak az orosz nyelvvel. Több mint ezer diák járhatja a „képes nyelvmester”, című orosz nyelvű újságot. Sok helyen a pedagógusokkal közösen beszélnek meg a megjelent cikkeket. Látogatottak az iskolai orosz szakkörök. Tartalmas munkájuk egyre több fiatalt vonz. Közösen néznek meg egy-egy szovjet filmet, orosz nyelvű filmújságokat szerkesztenek. A megyében évről-évre növekszik azoknak a középiskolásoknak a száma, akik szovjet diákokkal leveleznek. Többen már évek óta tartanak kapcsolatot szovjet barátokkal, s így nemcsak az orosz nyelvtudásban tesznek szert még nagyobb jártasságra, hanem közelebbről megismerik a szovjet fiatalok életét. /mti/

9.05

mti belföldi hírek

7. kiadás 1960. november 11. 10 óra 05 perc

bb 10. „nyilas misi”, négyesrendű tanuló

vid fm/ke/e 1960. november 11.

A Légy jó mindhalálig című új magyar film Nyilas misijét Tóth Laci hajduszoboszlói kisdíák alakította. Tóth Lacinak talán azért is sikerült a jótanuló Nyilas misi szerepét eljátszania, mert az életben is jótanuló. A filmezés miatti mulasztásait már pótolta, s a hetedik osztályban most négyesrendű. Bár a filmezés befejeződött, még mindig van filmfoglaltsága. Sok helyre elviszik a Légy jó mindhalálig bemutatójára, a filmmel kapcsolatos anketokra, ezenkívül sokan keresik fel levelekkel. A hajduszoboszlói posta - ha csak így címezik a levelet: „nyilas misi, hajduszoboszló”, - tudja, hogy a címzett Tóth Laci, Petőfi utca 23 szám alatti lakos. Sok fiatal kereste fel soraival Tóth Lacit, s kérdezik tőle, nehéz volt-e filmezni, milyen a filmgyár. Szinte mindenki azt gondolhatja, a hajduszoboszlói kisdíákot az első filmszerep annyira megkapta, hogy „filmszínész”, akar lenni. Tóth Laci repülő szeretne lenni. /mti/

bb 11. nagyüzemi gyümölcsösöket telepítenek a hevesi közösgazdaságok

vid/cs/j/e

Heves megye termelőszövetkezeteiben, a tájnak megfelelően, új nagyüzemi táblákon telepítenek gyümölcsösöket. Az idei őszön körülbelül 300 holdat ültetnek be gyümölcsösökkel a közösgazdaságok. Ezek közül csupán a termelőszövetkezeti gyümölcsösök területe meghaladja a 2000 holdat. A megye északi területein, ahol a téli almafajták általában jó termést adnak, most újabb nagyüzemi gyümölcsösöket telepítenek: a parádi vörös október 10 holdon, a bükk-szenterzsébeti petőfi pedig 20 holdon ültet jonathán- és arany parmen-fajtákat. A Tarna folyó mentén ugyancsak megkezdték a telepítést. Itt első sorban kajszi barackot, továbbá meggyet termesztenek. A sarudi dózsa termelőszövetkezet egymaga 35 holdat telepít be kajszi és meggyel. A közösgazdaságok a telepítésekénél számítanak a gépi művelés lehetőségeire, ezért tiszter hat méteres sor- és távolságra ültetik a fákat. /mti/

9.10

8. kiadás 1960. november 11. 10 óra 15 perc

bb 12. háromezer mosógép a bors megyei falusi háztartásokban
vid cs/j szb cs 1960. november 11.

a duna-tisza közén az új tanyaközpontok kialakulásával apránként eltűnnek már a szétszórt, öreg tanyák. eddig 35 termelőszövetkezeti község határát rendezték, s kijelölték az új települések, majorok helyét. a régi, nagyrészt még szabadkéményes tanyák helyett tágas, világos családi házakat építenek a szövetkezeti gazdák. a községekben is egész utcasorokat alkotnak már az újonnan épült, villaszerű házak. a legtöbb parasztházban már szőnyeg, függöny és egyéb korszerű lakberendezési tárgy található. az idén csaknem 3000 rádiót és 180 televíziót vásároltak a falvak lakói. a háztartási munkák gépesítésében nem maradnak el a parasztiasszonyok sem, míg a múlt évben 1500 mosógépet, továbbá több száz porszívót és villanytűzhelyet vásároltak, az idén eddig csaknem 1000 mosógép, 127 villanytűzhely, 251 parkett-kefe, porszívó és 51 hűtőszekrény került a falusi háztartásokba. /mti/

--

bb 13. negyvenkétmillió nyerstégla készült az idén a tolna megyei téglagyárakban

vid st/te szb st 1960. november 11.

a tolna megyei téglagyári egyesülés hat üzemében befejeződött a nyerstégla-gyártás. az idei terv a tavalyinál tíz százalékkal magasabb volt, s bár a rossz időjárás nagymértékben akadályozta a munkát, a tervet mégis sikeresen teljesítették. az idén 42 millió nyerstéglat gyártottak, ami 1400 családi ház felépítéséhez lenne elegendő.

a téglagyári egyesülés hat üzemének versenyéből a palánki téglagyár került ki győztesen. /mti/

--

bb 14. bundabéléses gyermekcipők készülnek szombathelyen

vid te szb ki 1960. november 11.

a szombathelyi cipőgyárban az idén harmincezer pár bundabéléses gyermekcipőt készítenek 31-38-as nagyságban. a szűke, acél, barna, drapp, csiga színű, finoman bélelt felsőrészt porózus gumitalpra dolgozzák. a gyár szakemberei szerint ez jó megoldás, mert az ilyenfajta gumi nem szívja magába a nedvességet, mellegen tartja a lábat és ruganyossá teszi a járást. /folyt.köv./

M

9.17

9. kiadás 1960. november 11. 10 óra 15 perc

bb 14. /bundabéléses... folyt./- szb

huszezer pár bundával bélelt gyermekcipő már elkészült. jelenleg női bundabéléses cipőket gyártanak, de még az idén elkészül a hiányzó tízezer pár gyermekcipő is. /mti/

--

bb 15. kétszerannyi sertésre szerződtek a komáromi járás termelőszövetkezetei, mint tavaly

vid cs/j szb cs 1960. november 11.

komárom megye legjelentősebb mezőgazdasági vidékén, a komáromi járásban, az idén nem tudtak elegendő süldőt adni hizlatásra a közös gazdaságoknak, a legtöbb nehézséget azonban a férőhely- és takarmányhiány okozta. a jövő évi sertéshizlatási tervek megalapozása érdekében most az év eleji 670-ről csaknem 2000-re növelték az anyakoca-állományt a járásban, ugyanakkor a legtöbb helyen saját erőből olcsó, téliesíthető, szerfás ólakat építenek. az év eleje óta 1600 új férőhely készült el, s további 4000 még készül. ez azt jelenti, hogy a járásban megkétszereződik a sertés-férőhelyek száma. ahol saját nevelésű süldő nem lesz elegendő az első félévben, oda az alföldi megyékből hoznak hizónak valót. az utóbbi három hétben észrevehetően meggyorsult a hizlatási szerződés-kötés. a nagyherkályi előre termelőszövetkezet például az idén 144 sertést hizlalt, a jövő év első felére pedig máris kétszázat kötött le. az őszi jövő termelőszövetkezet az idei 700-zal szemben 1960 első felében 600 hizottsertést adt közfogyasztásra. noha az első fél-évi szerződés-kötések határideje csak március végén jár le, a 8000-es tervből máris 5800-at kötöttek le a termelőszövetkezetek, vagyis két és félszer annyit, mint a múlt év hasonló időszakában. ha csupán a tervet teljesítik, akkor is 60 százalékkal több sertést ad a járás a népgazdaságnak, mint 1958-ban, a termelőszövetkezeti mozgalom nagyarányú fejlődése előtt. /mti/

--

bb 16. a traktorok és vetőgépek átsoportosításával gyorsítják a vetést a zala megyei termelőszövetkezetek

vid cs/j szb cs 1960. november 11.

zala megye termelőszövetkezetei és az egyéni gazdák a tervezett kenyér- és takarmánygabonának 75 százalékát vetették el eddig. /folyt.köv./

9.35

M

M

10. kiadás 1960. november 11. 10 óra 15 perc

bb 16. /a traktorok és vetőgépek... folyt./- szb

az utóbbi napokban észrevehetően meggyorsult a betakarítás és a vetés, már csak elvétve, itt-ott akad betakarítatlan kukorica, cukorrépa vagy silótakarmány. a zalai termelők az esőmentes napok minden percét kihasználják, s ennek eredményeként már 10 olyan termelőszövetkezet van a megyében, amely teljesen végzett az őszi vetéssel, s több mint 50 azoknak a közös gazdaságoknak a száma, ahol már csak néhány hold a vetnivaló. a megye gépállomásai - az őszi munkák gyorsítása érdekében - nagyarányú gépátcsoportosítást hajtottak végre, a traktor- és a vetőgép-állomány csaknem felét azokba a termelőszövetkezetekbe irányították, ahol nagyobb az elmaradás. a szakemberek véleménye szerint a gépátcsoportosítás révén még ezen a héten végeznek a legfontosabb őszi munkával, a kenyérgabona vetésével, s betakarítják a még kintlevő terményeket. /mti/

bb 20. kiválogatták a hatodik miskolci országos képzőművészeti kiállításon szereplő alkotásokat.

vid fm/ke szb fm 1960. november 11.

a hatodik miskolci országos képzőművészeti kiállításra a rendezőbizottság több mint háromszáz - budapesten, miskolcon, valamint az ország más részein élő képzőművészt, - festőt, grafikusot és szobrászt - hívott meg.

a kiállításra 930 képzőművészeti alkotást küldtek be. a bíráló bizottság megállapította, hogy a rendkívül gazdag anyag színvonalát a magyar festőművészet fejlődéséről ad számot, a korábbi évekhez viszonyítva az idén nagy számban - több mint 200 alkotással - szerepeltek a grafikusok, több mint 30 képzőművész is jelentkezt gobelinképekkel, olajfestményekkel és akvarellekkel. a már országszerte ismert művészekon kívül nagy számban küldték be alkotásaikat a fiatalok, köztük több főiskolai hallgató is.

a beküldött művek közül a bírálóbizottság a miskolci, illetve borsodi képzőművészek 109, a budapesti és az ország más részeiből jelentkezők 83 festményét, rajzát, valamint több mint 40 szobrát és plakettjét választotta ki a hatodik miskolci országos képzőművészeti kiállításra. a képek zöme mai életünket ábrázolja: az üzemekben és a szántóföldeken folyó munkát, az új építkezéseket, a dolgozó embert, továbbá az iskolák életét.

a hatodik miskolci országos képzőművészeti kiállítás december 3-án nyílik a miskolci herman ottó múzeum termeiben. bemutatják azt a 30 alkotást is, amelyet a miskolci képzőművészek a városi, illetve megyei tanács megbízására készítettek. a megnyitáson adják át a legjobb kép alkotójának miskolci város 8.000 forintos nagydíját. /mti/

9.53

211

11. kiadás 1960. november 11. 11 óra 15 perc

bb. 17. jogtalan bérfelvételért börtönbüntetés

i bc/hné/sr/e

1960. november 11.

gór nagy istván büntetett előéletű budapesti lakos, miután felhagyott festő kiiparosi tevékenységével, a 10-17. között él el-míster értékesítő vállalatnál helyezkedett el, ahol a festőrészt leg vezetésével bízták meg. pár hónap elteltével - mivel munka-erőhiány mutatkozott - megkérte a vállalat vezetését, hogy feleségét, aki járatos a festési munkákban, segédmunkásként osszák be az általa vezetett részleghez. kérését teljesítették. gór nagy istván felesége alkalmaztatását jogtalan jövedelemszerzésre használta fel. mivel az alkalmazottak munkában töltött idejét a részleg vezető igazolta, s ennek alapján történt a bér számfejtése, gór nagy istván közölte feleségével, hogy nem kell rendszeresen bejárnia munkába, de hogy ne legyen feltűnő, azért esetenként menjen be, s akkor kisebb munkák elvégzésével bizza meg őt. az asszony így egy hónapi munkaidőből csak mintegy másfél hetet töltött a részlegben, viszont teljes munkadíját férje 15 hónapon át felvette.

a központi kerületi bíróság gór nagy istvánt nyolc hónapi börtönrre, feleségét - figyelembevétel bűntetlen előéletét, s hogy nem ő volt a kezdeményező - hat hónapi felüggesztett börtönrre ítélte, egyben kötelezte őket a jogtalanul felvett 10.000 forint munkabér megfizetésére. /mti/

bb. 18. egy- és kétpárevezős műanyagcsónakok gyártását kezdik meg a cholorchemia vegyüzemben

vid/te/ki/e

1960. november 11.

a veszprém megyei cholorchemia vegyüzemben nemrégén készítettek el az első hazai műanyagtestű motorcsónakot. a motoros kipróbálásánál szerzett kedvező tapasztalatok alapján bővítik a gyártmányválasztékot. az üzem mérnökei, technikusai egy- és kétpárevezős csónakok sablonjait készítették el, s ezek segítségével gyártják az új típusú csónakokat. a sablonra szórópisztollyal viszik fel az üvegszálakkal kevert poliszter műanyagot, amely megszilárdulás után az acélhoz hasonlítható kemény, de rugalmas felületet ad. a kirándulásokra kiválóan alkalmas csónaktípus érdekessége, hogy a csónak másfél-két milliméter vastagságú falát szükségtelen bordázatokkal megerősíteni, mert a műanyagfelület nem vetemedik a térfoltnál. így a fához képest jelentősen sikerül csökkenteni a vízijármű súlyát, ugyanakkor nem áll fenn a korhadás, törés veszélye sem. /folyt.köv./

10.00

le

M

bb. 18. /egy- és kétpárevezős....folyt./e

az egy- és kétpárevezős csónak formáját egyébként próbaképpen megváltoztatják. a balatonon évtizedek óta a hagyományos, kissé szélesebb típusokat használják, ezek azonban a folyóvizeken kevésbé váltak be. a most kialakított kishajók valamivel karcsubb formát kapnak. az egy- és kétpárevezős miányaocsónakot folyókon és állóvizeken egyaránt járathatják. a cholorchemiában úgy tervezik, hogy az idén elkészítik az első szériát, jövőre pedig megkezdik a sorozatgyártást. /mti/

bb. 19. tíz év alatt két és félszeresére növelték a termelést az almásfüzitői timföldgyárban

vid/te/ki/e

1960. november 11.

az almásfüzitői timföldgyárban tíz évvel ezelőtt, 1950 novemberében kezdték meg a termelést. azóta jelentősen fejlődött a gyár, és ma a legnagyobb európai timföldüzemek közé tartozik. a tíz év alatt a termelés két és félszeresére, a termelékenység pedig kétszeresére növekedett a gyárban. az eredmények eléréséhez nagy segítséget kaptak azoktól a szovjet timföldgyári és kutatóintézeti szakemberektől, akikkel rendszeresen tartják a kapcsolatot. az üzem fiatal, jól képzett műszaki gárdája kis összegű beruházásokkal, jórészt saját erejéből korszerűsítette, növelte a berendezések teljesítőképeségét, különösen az utóbbi három évben érték el kimagasló sikereket. évi száz ezer tonnáról 121.000 tonnára növelték termelésüket. tanulmányozták a világszerte alkalmazott legkorszerűbb és leggazdaságosabb gyártási eljárásokat és azokat elképzelték kiigészítve, a helyi adottságoknak megfelelően megvalósították. a hazai timföldgyárak közül például itt alkalmazzák először szovjet tapasztalatok alapján az ugynevezett folyamatos feltérítést, amelynek segítségével növelték a termelékenységet és csaknem tízmillió forintot megtakarítottak. az új módszerhez szükséges berendezéseket meguk terveztek és készítették el. legutóbb ismét jelentős kísérletet fejeztek be sikerrel: a timföldgyártás közben felszabadult gőzt hazánkban első ízben alkalmazott új módszerrel hasznosítják, a termelés gazdaságosságát elősegítő még sok más újítás, intézkedés eredményeként most kitűnő száz forinttal termelik olcsóbban a timföld tonnáját, mint tíz évvel ezelőtt. /mti/

bb 22. ötezer óra terven felüli munkákra - gyorsítják a kiszolgálást a közért boltokban - újabb felajánlások a kisz-kongresszus tiszteletére

i lv/tm szb sr

1960. november 11.

a fővárosi üzemekben tovább szélesedik a kisz-kongresszus tiszteletére indított ifjusági munkaverseny. egyes helyeken, ahol a fiatalok már eléget tettek régebben vállalati kötelezettségeiknek, újabb felajánlások születnek. a klement gottwald villamosági gyárban például már elkészítettek terven felül két villamos motor-kocsit, ezenkívül a 2. kerületi uttörőháznak egy hasznavehetetlen esztergapadból használható szerkesztettek. a kerületi uttörők boldog tulajdonosokként már át is vették a becses ajándékot.

a villamosgép- és kábelgyárban gondot okozott a nagymérvű munkaerővándorlás. a fiatalok most elhatározták, hogy ugynevezett becsületfelajánlást tesznek. vállalják, hogy a második ötéves terv befejeztéig a gyárban dolgoznak, s ezzel elejét veszik a munkaerővándorlásnak. az ifjúságok példáját az idősebb dolgozók is helyeselték és közülük többen csatlakoztak a kezdeményezéshez. a gépgyári ifjak a kisz-kongresszus tiszteletére munka után rendezték a raktárt, s ott több olyan régen elfekvő anyagot találtak, amelynek felhasználásával tízezer forintot takarítottak meg a vállalatnak. a készülékeket gyártó részlegben megkezdtek - ugyancsak társadalmi munkában - tíz expanziós kapcsoló szerelését. ezzel 2.650 normaórát takarítanak meg.

az 1. és a 12. kerület között boltjaiban dolgozó kiszesek munkaidő után előre csomagolják a szétet, a cukrot és más árukat, s ezzel jelentősen meggyorsítják a vásárlók kiszolgálását, a ganz darugyár fiataljai már eddig 5000 munkaórát dolgoztak terven felüli munkából. elhatározták, hogy az év végéig hulladékanyagok összegyűjtésével és felhasználásával 600.000 forintot takarítanak meg. a hidmühelyben dolgozók a csőszelőműhely részére terven felül elkészítenek egy futódarut. ezen körülbelül ezer órát dolgoznak majd. /mti/

mti belföldi hírek

14. kiadás 1960. november 11. 17 óra 35 perc

bb 24. magyar kutató megállapította, hogyan keletkezett az uránérc
i tz/gk-lm ki 1960. november 11.

dr. kiss jános, az eötvös loránd tudományegyetem ásvány-
kőzettani intézetének adjunktusa a nemzetközi atomenergia bizottság
meghívására hat hónapot töltött franciaországban, hogy tanulmányozza
a franciaországi uránkutatókat, feldolgozókat, stb. számos urán-
telepet látogatott meg, és vizsgálódásai közben olyan felfedezésre
jutott, amellyel eddig világszerte hiába kutatott kérdésre adta meg
a választ.

az élővizek által más területekről összehordott, ugyne-
vezett másodlagos urántelepek keletkezését a tudomány már néhány
éve ismeri, de az elsődlegesen előforduló uránércről mindaddig
csak azt tudták, hogy a gránitos kőzetben az urán ezred-, illetve
tízezred százalékos arányban, rendkívül elszórtan található, vagy
pedig a kőzet bizonyos részein feldusult, tehát bányászható
mennyiségben, hogy azonban ez az utóbbi feldusult uránérc hogyan
jött létre és van-e valami összefüggése a szétszórt uránérces-
ségekkel, mindaddig nem sikerült megállapítani.

dr. kiss jánosnak feltűnt, hogy az általa megvizsgált
telepekben kivétel nélkül vagy fluór vagy klór kíséri az uránércet.
ez vezette arra a feltételezésre, hogy a gránitos kőzetben rendki-
vül szétszórtan előforduló urán vizes körülmények között a fluór vagy
a klór hatására a kőzetben belül „vándorlásnak” indul, egyes
helyeken összegyűlik, és itt bizonyos körülmények között átalakul
szurokércé, tehát azt a formát ölti, ahogyan jelenleg bányásszák.

felfedezését francia vendéglátói nagy örömmel fogadták
és laboratóriumot bocsátottak rendelkezésére a feltételezés ellenőr-
zéséhez. a laboratóriumban azután dr. kiss jánosnak sikerült az
uránkloridot és uránfluoridot cél tudatosan olyan környezetben hoznia
mint amilyenben jelenleg a feldusult uránérc előfordul, és be-
bizonyosodott, hogy ebben a környezetben a két uránvegyületből
valóban kialakult a ma bányászható uránszurokérc.

dr. kiss jános felfedezése nagy tudományos jelentő-
ségén kívül a gyakorlat számára is értékes segítséget jelent az
uránkutatóknak. /mti/

mti belföldi hírek

15. kiadás 1960. november 11. 19 óra 35 perc

bb 23. irkutszki történet, barbara őrnagy, a békák tava, leány-
vásár, szentől-szembe - milyen szindarabokat láthat a közönség no-
vemberben?

i v/sze szb sr 1960. november 11.

a fővárosi színházak novemberben még öt bemutatót tartanak. a
nemzeti színházban november 13-án adják először elsősíben arbuzov
- a tanya szerzője - új színpadi alkotását, a neves szovjet dráma-
író irkutszki történet című darabját - amelyet nagy sikerrel ját-
szanak a moszkvai művész színházban, leningrádban és a baráti or-
szágok színpadain - németh lászló fordította, a próbákat marton
endre irányítja, a főbb szerepeket berek kati, kállai ferenc,
szirtes ádám és zolnay zsuzsa alakítja. a mai tárgy színpadi al-
kotás egy fiatal lányról szól. a történet egy szibériai nagy vízi-
erőmű építkezésén játszódik; a darab őszinte hangon, új formák-
kal, modern eszközökkel, lírai előadásban ábrázolja a mai szov-
jet fiatalok életét.

a katona józsef színházban - warrené mestersége és a pygmalion
után - most újabb shaw darabot mutatnak be. november 25-én tűzik
műsorra a nagy angol író barbara őrnagy című színpadi alkotását,
amelyet shaw 1905-ben írt. a darabot várkonyi zoltán rendezi, a
főbb szerepeket bátyi lajos, makay margit, mézáros ági, kálmán
györgy és őze lajos alakítja.

a vigszínházban kodolányi jános a békák tava című drámát pró-
bálják. az író a felszabadulás óta ezzel a művel jelentkezik elő-
ször a színpadon. a darab a magyar tanácskozási bukása után
játszódik és az első magyar proletárdiktatúrának, a kommunisták
helytállásának állít emléket. a drámát kazán istván rendezi. a főbb
szerepeket deák sándor, farkas antal, horváth teri - mint vendég
a jókai színházból - láng józsef, lontay margit - mint vendég a
debreceni színházból - mádi-szabó bor, nagy istván, prókay istván,
sándor iza, schubert éva, tábori nora és tardy géza alakítja. a
békák tava bemutatóját november 18-án tartják.

a fővárosi operett színházban november 11-én tűzik műsorra
jacobi leányvásár című operettjét. a darabot - vendégként - nagy
györgy rendezi. a zenekart gyulai gál ferenc és breitner jános ve-
zenyi. németh marika, bán klári, sárdi jános, kiszely lajos,
rátonyi róbert és latabár árpád játsszák az operett főbb szerepeit.
jacobi darabjának előadásával a fővárosi operettszínház államosítása
óta immár a 35-ik operettet mutatja be.

/folyt.köv./
10.46

16. kiadás 1960. november 11. 11 óra 15 perc

bb 23. /inkutszki történet... folyt./- szb

a madách színház művészei november 12-én a magyar optikai művek művelődési házában tartják a. danek szemtől szembe című, mai tárgyú, fiatalokról szóló- művészek magyarországi ösbemutatóját. a darab próbált pethes györgy, a debreceni színház rendezője irányítja, a főbb szerepeket kőműves sándor, várady hédi, zenthe ferenc, gyimesy páma, garics jános és ilosvay katalin játssza. a darab előadásait november 18-tól a madách színház kamaraszínházában tartják. /mti/

bb 21. üzemi mikroklíma vizsgálatokat folytattak a szegedi tudományegyetem kutatói

vid te szb ki 1960. november 11.

a szegedi tudományegyetem éghajlattani intézetének munkatársai wagner richard professzor vezetésével a pedagógiai és éghajlati kutatásokon kívül, tudományos tevékenységüket kiterjesztették a termelés, az üzemek területére is. az elmúlt években mintegy ötmillió adatot gyűjtöttek a szabad természet, illetve a zárt területek, gyárak ugynevezett mikroklímájának vizsgálatához.

az üzemi mikroklíma kutatásokat elsősorban a szegedi textilművekben, a vasöntődében, s más fémművelő üzemben folytatták. az üzemszarnokok, a munkahelyek különböző pontjain végzett mérések ezekből megállapítják azt az ideális hőfokot, páratartalmat, légáramlást, stb. amely a legkedvezőbb a dolgozóknak, a mérésekre a kutatók maguk szerkesztette, rendkívül érzékeny, új típusú műszereket használnak. a hőfok meghatározására például elektromos ellenállás hőmérő szolgál. ezzel a megfelelően kialakított nikkelhuzal ellenállás-változásából állapítják meg a pontos hőfokot. a különböző pontokon elhelyezett ilyen hőmérők adatait egy központból olvassák le. készítettek olyan komplex műszert is, amely megmutatja az ember hőérzetét, tehát azt a hőmérsékletet, amelyet a pára és a légáramlás együttes hatására érez.

a szegedi textilművekben például megállapították, hogy - bár az üzemben modern klíma-berendezés működik - a gépek hőszugárzása kedvezőtlen a dolgozóknak, s itt javasolták a hő megfelelő elvezetését. a szegedi vasöntődében szerzett tapasztalatokat a rekonstrukció során, az elszívó-, illetve klímaberendezések elhelyezésénél hasznosíthatják.

a kutatók az üzemi mikroklíma vizsgálataik eredményeiről szóló tudományos dolgozatokat az intézet új tudományos folyóiratának, az acta climatologica-nak első számában is közzétették, s most ezeket a vizsgált üzemeknek is megküldték. /mti/

se.

r

17. kiadás 1960. november 11. 13 óra 55 perc

bb 25. megkezdődött az 1961-es szövetkezeti építkezések előkészítése. a közös gazdaságok körülbelül egymilliárd forint értékű új épülettel gyarapodnak

i ie/ká-lm ká 1960. november 11.

a mezőgazdaságban a téli hónapokban jut a leginkább idő, munkaerő az építkezésre, így a termelőszövetkezetekben már megkezdődött a jövő évi beruházások előkészítése. az épületek nagyrészt megkötötték a kivitelzési szerződést, egyes helyeken az építési vállalatok már a felvonulást is kezdték.

a jelenleg működő termelőszövetkezetek 1961-ben körülbelül egymilliárd forint értékű új épülettel, gyarapodnak. a tervezés eddigi rendszerétől eltérően a földművelésügyi minisztériumban jóváhagyott keret nem határozza meg külön-külön az egyes létesítményeket, viszont kötelezően megszabja bizonyos, az egész népgazdaság és a termelőszövetkezeti gazdálkodás szempontjából is kiemelkedően fontos ágak - mint például az öntözés, sertés-, barfomi-, szarvasmarha-tenyésztés- beruházásait. ezek nagyrésze egyben a termelésben gyorsan megtérülő beruházás, amely a hamar értékesíthető állatok tartásához ad viszonylag olcsó épületeket. így gazdaságosabban lehet elosztani a termelőszövetkezetek között a rendelkezésre álló eszközöket, meg lehet gyorsítani a közellátás és a szövetkezeti jövedelmezőség érdekeit egyaránt jól szolgáló sertés- és baromfitenyésztés fejlesztését. az ehhez szükséges épületekre a teljes beruházási összegnek 1959-ben még csak 7-8, az idén 14-16, jövőre pedig 34 százalékát fordítják. a beruházások szerkezetének ilyen módosítása mellett szól az is, hogy az utóbbi években a közös gazdaságok jelentős része kapott nagy költséggel épített, korszerű tehénistállót.

néhány adat a termelőszövetkezetek jövő évi beruházásairól: fiaztató 41.000, hizláló 22.000, süldőszállítás 232.000 sertés számára épül, s így 1961 végére kétmillió sertést tudnak a szövetkezetek megfelelően elhelyezni. a baromfitenyésztés fejlesztését összesen egymillió férőhelyes új épületek biztosítják. számol a törv szarvasmarhaállomány bővítésével is: például 56.000 növendékmarha részére épül istálló. a szántó földi növénytermesztés jövedelmezőségét növeli majd a körülbelül 150 millió forintos öntözési beruházás, amellyel 29.000 hold új öntözőtelepet kapnak a termelőszövetkezetek. az intenzív kultúrák arányát javítja 12.000 hold gyümölcsös és 3000 hold szőlő telepítése, 84.000 holdon pedig talajjavítást végeznek. /folyt.köv./

le

M

mti belföldi hírek

18. kiadás 1960. november 11. 14 óra 35 perc

bb 25./megkezdődött....folyt./-lm

a termelőszövetkezetek új épületei nagyrészt módosított, mind a népgazdaság teherbíróképességét, mind a korszerű gazdálkodás követelményeit az eddiginél jobban figyelembe vevő tipustervek alapján készülnek majd. jövőre már nem épülnek drága, magtárpadlások hanem csak lapostetejű, padlás nélküli tehénistállók; így egy férőhely költsége 20-25 százalékkal kisebb, s ez az építési forma még az esetleg külön felépítendő magtárral együtt is olcsóbb, a szerfás épületek aránya növekszik, de korszerűbb, „komfortosabb”, kivitelben; a tipustervek különféle változatai többféle lehetőséget nyújtanak az épületek téli beszállítására, bővítésére és a nagyüzemi állattenyésztés igényeinek jobban megfelelő csoportosítására. /mti/

bb 27. megkezdik a bányászok felszerelését szénmonoxid-szűrő önműködő készülékkel - megérkezett az első szállítmány Lengyelországból

i szf/sze-lm ki

1960. november 11.

a nehézipari minisztérium a jövő év végéig valamennyi gázveszélyes munkahelyen szénmonoxid-szűrő önműködő készülékkel látja el a bányászokat, hogy megóvják őket a robbanás és bányatűz esetén fennálló gázmérgezésről. a készülékek felét, 60.000 darabot, Lengyelországban rendelték meg. a napokban megérkezett az első szállítmány, nyolcezer önműködő berendezés, a következő napokban pedig folyamatosan jön a többi. november 15-ig huszazretet küldenek, az év végéig pedig mind a hatvanezretet leszállítják.

a most érkezett első szállítmányt a tatobányai 8-as akna, a dorogi 15-ös akna, a mátravidéki bányászati tröszt göngyösi üzeme, a komlói bányászati tröszt, a pilisi szénbánya-vállalat, az oroszlanói 17-es akna és a nógrádi kányási bányászati dolgozói között osztják ki. előzőleg kioktatták a bányászokat a készülék használatára. a nehézipari minisztérium bányamentési osztálya és az országos bányaműszaki főfelügyelőség november 15-én dorogon mutatja be a berendezést a trösztök vezetőinek és az üzemek biztonsági szakembereinek. a biztonsági megbízottak azután saját üzemükben tanítják meg kezelésére az üzemvezetőket, műszakiakat ők pedig tovább adják majd a tudnivalókat a dolgozóknak. ismertető füzetet is adnak ki, ezt a készülékkel együtt megkapja minden bányász ezenkívül filmet készítenek a készülék használatáról és ezt minden trösztnél, vállalatnál bemutatják.

/folyt.köv./

11.45

mti belföldi hírek

19 kiadás 1960. november 11. 14 óra 35 perc

t 27. /megkezdik....folyt./-lm

az önműködő készülék bevezetése új korszakot nyit a bányászati munkásvédelemben, mert biztonságossá teszi a munkát a gázveszélyes helyeken. az 1,30 kiló súlyú készülék ugyanis, amely a veszély esetén minden bányász a nyakába akaszthat, ártalmatlan gázzá alakítja át a szénmonoxidot és a légzővezetékén beszívott levegő már mentes a méregtől. így a készülék védelme alatt mindenki idejében elhagyhatja a veszélyeztetett bányarészt. a szénmonoxidos helyen bennrekedtet több mint egy óráig védi a berendezés. ez elégséges idő a kimentésükre

jövőre már itthon gyártják az önműködő berendezést, a műszaki művek készíti a másik hatvanezretet. /mti/

bb 26. piaci jelentés

i n.j./gg szb hk

1960. november 11.

a nagyvásártelpre pénteken reggel 102 vagon és 94 tehergépkocsi áru érkezett. a vagonszállítmányok így oszlottak meg: 39 vagon burgonya, 20 vagon fejeskáposzta, egy vagon gyökérzöldség, két vagon sárgarépa, két vagon zeller, két vagon céklarépa, 28 vagon alma, egy vagon körte és 7 vagon vágott baromfi.

pénteken reggel a hajdusági termelőhelyek egész vonatkozóan /husz vagon/ keményfeji káposztát küldtek a fővárosba. az állami ételmiszerboltok kilónként 0,80-1 forintért hozták forgalomba, a kelkáposztát 1-1,30, a piroskáposztát 1,60-2 forintért árusították. zalaegerszegről 2 vagon egyiptomi fajtájú céklarépa jött, az állami boltok kilónként 1,80 forintért adták. a hétvégi piac szükségleteink ellátására szeged, hódmezővásárhely és szentes vidékéről hét vagon vágottbaromfi érkezett. /mti/

bb 28. a lotto nyerőszámai: 14, 19, 47, 49, 61

otp ke szb hk

1960. november 11.

a 46. játékhetén 3,931.087 Lottoszelvény érkezett a sportfogadási és Lotto igazgatósághoz, egy nyerő osztályra ennek megfelelően 1,474.157 forint nyereséget jut.

a hattonyari józsef attila művelődési otthonban megtartott sorsoláson a következő nyerőszámokat húzták ki:

14, 19, 47, 49, 61.
/mti/

12.00

20. kiadás 1960. november 11. 14 óra 30 perc

bb 29. husz európai ország vasutjának küldötti tanácskoznak budapestén a teherforgalom meggyorsításáról - pénteken dél előtt ünnepélyesen megnyitották az európai tehervonati menetrendi értekezlet ülését

t hbj/gg-lm ki 1960. november 11.

az európai tehervonati menetrendi értekezlet /lm/ idei őszi tanácskozását november 11-től 15-ig budapestén rendezi meg és ezen husz európai ország vasutjának 53 külföldi és 9 magyar küldöttje vizsgálja meg a teherforgalom időszerű problémáit. a tanácskozást a gellért szálló zenetermében pénteken dél előtt ünnepélyesen nyitották meg. a küldötteket dr. matula eduard, az értekezlet elnöke üdvözölte, majd rödőnyi károly, műv. vezérigazgatóhelyettes mondott ünnepi beszédet.

- husz európai ország vasutjának és a nemzetközi vasuti egyesülésnek képviselői ülnek össze - mondotta, - hogy meghatározzák a nemzetközi tehervonatok 1961/1962 évi menetrendjét és meg tárgyalják a nemzetközi áruforgalom lebonyolításával kapcsolatos kérdéseket. az értekezlet fontosságára jellemző, hogy több mint száz javaslatot kell megvitatni és a javaslatokkal kapcsolatban határozatokat hozni. az értekezlet egyik legjelentősebb kérdése az európai át közlekedő, ugynevezett európai expressz-tehervonatok közlekedtetése. ezeknek a vonatoknak nagy jelentőségük van tulajdoni valamennyi európai vasut.

- a technika fejlődése parancsolóan írja elő a vasuti közlekedés meggyorsítását. a vasuttal szemben évről-évre egyre nagyobb követelményekkel lépnek fel a fuvaroztató felek, akik a megrendelt árut, főleg az élelmezéshez szükséges gyorsan romló áruféléségeket a legrövidebb idő alatt a legalkalmasabb órában és minőségileg kifogástalan állapotban akarják megkapni. ma már a nem romló áruk szállítását is gyorsítani kívánják a szállítató felek. az ilyen kívánásoknak a vasut csak akkor tud eleget tenni, ha a nemzetközi forgalomban olyan típusu tehervonatokat írtak, amelyek 75-100 kilométeres sebességgel közlekednek, s minél több ilyen vonat közlekedtetésére vállalkoznak a vasutak, annál jelentősebbek lesznek az eredmények a nemzetközi áruforgalom meggyorsításában.

a továbbiakban kifejtette, hogy a vasutnak is figyelembe kell vennie a technika fejlődését és minden eszközzel korszerűsíteni kell a vasutvonalakat, dícselt, vagy villamosvontatást kell bevezetni ott, ahol eddig még gőzvontatással továbbítják a vonatokat.

az ünnepélyes megnyitó után az értekezlet megkezdte munkáját. /mti/

21. kiadás 1960. november 11. 14 óra 45 perc

bb 30. tiz hónap alatt teljesítették évi takarékosági vállalásukat a sztálinvárosi martinászok

vid szf/te szb 1960. november 11.

a sztálinvárosi martinászok az év elején felajánlották, hogy minden tonna acélhoz a tervezettnél 15 kilogrammal kevesebb fémes anyagot, nyersvasat, ócskavasat használnak fel. vállalták, hogy a ferromangánnal és az energiával is takarékoskodnak, a selejtet pedig a tavalyi 1.65 százalékról 1.40 százalékra csökkentik. összesen 17.5 millió forintos megtakarítást és 3.5 millió forint értékű többlettermelést határoztak el.

a legutóbbi értékeléskor megállapították, hogy a martin-acél-mű dolgozói október végéig, tehát tiz hónap alatt többségében teljesítették az évi vállalást, csak a kalória-fogyasztás csökkentésében maradtak el. ez eddig magasabb volt a tervezettnél. az utóbbi időben azonban megtalálták a módját, hogy kalória-felhasználásuk is kisebb legyen. az acélgyártásnál tonnánként 17 kilogramm fémes anyagot takarítottak meg, a felajánltnál tehát két kilóval többet. a ferromangánnal is jól gazdálkodtak. ennek az anyagnak a használatát ugyanis úgy módosították, hogy nem olvasztás közben a kemencébe, hanem csapolás után az öntőüstbe teszik. így nemcsak sokmillió forint értékű anyagot takarítottak meg, hanem javították az acél minőségét is.

a megtakarítások értéke meghaladja a huszmillió forintot. egyedül, selejtsökkenéssel körülbélül ezer tonna acélt nyertek tiz hónap alatt, a többlettermelés értéke pedig felül van a három és félmillió forinton. /mti/

bb 31. időjárásjelentés

gg szb 1960. november 11.

a meteorológiai intézet jelenti november 11-én pénteken 13 órakor:

sok helyen köd

nyugat-európában és a kárpátok környékén esős az idő. a szovjetunió európai területének északi felén és finnországon hóvazik. európa többi részén szárazabb, de sokfelé ködös időjárás uralkodik. /folyt.köv /

13.30

mti belső hírek

22. kiadás 1960. november 11. 16 óra 15 perc

bb 31. /időjárásjelentés folyt./- szb

hazánkban csütörtökön a kegyeggeti órákban változóan felhős, ködös idő volt. napközben csaknem mindenütt beborult az ég és sokfelé esett az eső. a lehullott csapadék mennyisége az ország észak-nyugati felében csak néhány milliméter, vagy egy milliméternél is kevesebb volt. délkeleten azonban legtöbb helyen elérte a 10-20, a körösök és az alsó-tisza közötti területen általában a 24-27, mezőhegyesen és orosháza a 29, békéscsabán a 30 millimétert. egy-két órás napsütést csak szombathely és győr környéke, valamint az északkeleti megyék élveztek. a hőmérséklet országsszerint 6-10 fokig emelkedett.

pénteken hajnalban általában 4-8, a nyugati megyékben 1-4 fokig hűlt le a levegő. a talajhoz közeli levegőrétegekben a nyugati megyékben 0 - mínusz 3 fokos fagy alakult ki

budapestén csütörtökön a hőmérséklet napi középértéke 6.0 fok volt, 0.5 fokkal alacsonyabb, mint a sok évi átlag. budapestén pénteken 12 órakor a hőmérséklet 10 fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 759 milliméter, alig változik.

várható időjárás szombat estig: felhős, párás, a reggeli és a délelőtti órákban sok helyen ködös idő. több helyen ködcsitálás, kisebb eső. mérsékelt szél. várható legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet plusz 1 - plusz 5, legmagasabb nappali hőmérséklet szombaton 6-10 fok között, néhány erősebben ködös helyen 6 fok alatt.

a duna vízállása pénteken délelőtt 11 órakor budapestnél 259 centiméter. /mti/

13.37

bb 33. harminchat kisiparost tüntettek ki az ipar kiváló mestere oklevéllel

tia/sze szb vg 1960. november 11.

pénteken délelőtt a kisiparosok országos szövetségének wesselényi utcai központi klubjában a fővárosi tanács 4. ipari osztálya és a kiosz 36 budapesti kisiparost tüntetett ki az ipar kiváló mestere oklevéllel. a kitüntetettekkel a kiváló iparosok száma a fővárosban 541-re emelkedett. /mti/

15.00

mti belső hírek

23. kiadás 1960. november 11. 16 óra 15 perc

bb 34. a feszített födémek gyártását javasolják a tömeges lakásépítkezés céljára - befejeződött az akadémián az építészek kétnapos tanácskozása

t sb/tr szb vg 1960. november 11.

építészek, tervezők, tudományos kutatók és üzemi szakemberek kétnapos tanácskozást tartottak az akadémián a lakóházak födém-szerkezeteinek korszerűsítéséről. a magyar tudományos akadémia műszaki tudományok osztálya, az építésügyi minisztérium és az építőipari tudományos egyesület rendezésében hét előadás hangzott el. pénteken délután lux lászló építésügyi miniszterhelyettes foglalta össze a vitát és válaszolt a felvetett kérdésekre.

a kétnapos értekezlet sok javaslattal segítette a födém-szerkezetek műszaki fejlesztését. csonka pál professzor, a műszaki tudományok doktora többek között olyan javaslatokat terjesztett elő, amelyek újabb elméleti megfontolások alapján lehetővé teszik, hogy a valóságot jobban megközelítő födémterhelési számításokat készítsenek a tervezők. így 20-25 százalékkal csökkenne a terhelés, s gazdaságosabb, könnyebb épületszerkezeteket állíthatnának elő. a tanácskozás résztvevői több födém-szerkezet felhasználását értékelték. megállapították, hogy a feszített acél-huzalokkal erősített és mindkét lapján sík födém a legalkalmasabb a tömeges lakásépítés céljára. a feszített födém gyártásához mintegy 30 százalékkal kevesebb vasanyag szükséges, mint a régebbi gömbvasvázis szerkezetekhez. a födémpanel sík felületének nagy előnye, hogy nem kell külön feltöltő anyagot használni és fapallók lefektetése nélkül is dolgozhatnak tovább azon, az egyetlen az építők. ez a megoldás jelentősen gyorsítja a munkát és csökkenti az épület súlyát is.

a tanácskozás résztvevői több előadásban és felszólalásban foglalkoztak az előfeszített födémek szabványosításával, tervezésével és az előgyártás fejlesztésével. az elhangzott javaslatokat az építésügyi minisztérium elé terjesztik. /mti/

15, 15

24. kiadás

1960. november 11. 17 óra 45 perc

bb 32. a nógrádi szénmedence szocialista címért versenyző kilencvenkét bányászbrigádja befejezte éves tervét

vid sz/te szb

1960. november 11.

a nógrádi szénmedencében 92 bányászbrigád több mint 1400 tagja vetélkedik a szocialista címért. a megfizető címét első sorban azzal akarják elnyerni, hogy javítják a szén fűtőértékét és csökkentik termelési költségét. a kányási bányában győri ferenc frontmester hetvened magával dolgozik. a brigád már október közepén befejezte éves tervét és 10.500 csille szén adott terven felül. a szén palatartalmát körülbelül ötven tonnával csökkentette és a fűtőértéket a tervezett fölé emelte. tiribesen langa gyula vágár brigádja a nyugati mező feltárása közben akarja megszerezni a szocialista címet. a brigád vasbeton mottó-ívvel építi az új vágatot. a nehéz munkát 124 százalékos átlagteljesítménnyel végzi és éves tervét már heteket előbb befejezte. salgóbányán müller istván és varga géza vágárok brigádjai is hasonló eredménnyel dolgozik.

pénteken több brigád jelentette, hogy végére ért éves tervének. velük együtt mind a 92, tehát valamennyi szocialista címért küzdő brigád teljesítette évi tervét. általában 80-100 kalóriával jobb minőségű szén termeltek és sok bányafát takarítottak meg. másfél-kétmillió forintra becsülhető az az érték, amellyel csökkentették a szén termelési költségét. az év hátralévő részében a gazdaságos bányászkodás jövő évi alapjainak megteremtésén fáradoznak. /mti/

25. kiadás

1960. november 11. 17 óra 45 perc

bb 37. elkészült a televízió első mai témájú játékfilmje - fiatal író, rendező műve az utolsó pillanat - bemutató a magyar sajtó házában

t di/hné vm sr

1960. november 11.

szerte a világon a televíziós állomások úgy segítenek filmgondjainkon, hogy a forgalmazó cégektől átvett alkotásokon kívül maguk is készítenek speciális tv-filmeket. ezek az ujdonságok alkalmazkodnak a televízió sajátosságaihoz. időtartamuk rövidebb mint a moziban vetített játékfilmeké, s témaválasztásuk, feldolgozás - módjuk is más. kamarajellegű műveket örökítenek meg a filmszalagon.

a magyar televízió tavaly próbálkozott meg saját produkcióval. stefan zweig sakknovellájából készítették filmet. a közelmúltban pedig befejezték az első mai magyar témájú, s a televízió lehetőségeihez, sajátosságaihoz alkalmazkodó alkotást. az utolsó pillanat című tv-film történetét örsi ferenc írta, a rendező mihályfi imre. főszereplői páger antal és mádi szabó gábor. a film egy mai magyar faluban játszódik, s két testvér életútján, összekötésén keresztül mutatja be a régi és az új, a haladó és a maradi gondolkodásmód harcát.

az utolsó pillanat című ujdonságot november 12-én, szombaton mutatja be a televízió. a premier előtt pénteken a magyar sajtó házában az újságíróknak levetítették a filmet. az előadáson ott voltak az alkotók.

a bemutatót baráti beszélgetés követte, amelyen a televízió képviselői elmondották, hogy jövőre két tv-film készítését tervezik, meg akarják alapozni a magyar televízió későbbi rendszeres filmgyártását. mivel hazánkban évente mintegy 100.000 új televíziókészüléket vásárolnak, nem kerül az archivumba az utolsó pillanat sem. időnkint újra bemutatják, s szóba került, hogy a szomszédos országokkal kialakuló műsorcsere programjában a tv-filmeket is átadják egymásnak. /mti/

26. kiadás 1960. november 11. 17 óra 50 perc

bb. 35. az ország első termelősövetkezői megyéje az őszi munkák élvonalában - a rendkívüli időjárás nagy erőfeszítéseket követel a mezőgazdasági dolgozóktól - kihasználatlan tartalékok a kettős műszakban

vid ö kz/gy/ká 1960. november 11.

az elmúlt héten nagyrészt kedvezett az idő a mezőgazdasági munkáknak. az ország egyes vidékein hullott csapadék és a ködszítálás nem állította meg, csupán folyamatosságában akadályozta az időszerű munkákat.

az elmúlt héten - a megelőző heti eredményekhez képest - a kukorica betakarítása 10 százalékkal, a cukorrépa szedése 8 százalékkal, a napraforgó betakarítása pedig 9 százalékkal haladt előre. a földművelésügyi minisztériumba érkezett fő- agronómusi jelentések szerint a burgonya 98, a rizs 97, a napraforgó 88, a cukorrépa 78, a kukorica 65 százalékkal takarították be. e munkák ütemét mindenütt meg kell gyorsítani, mert hiszen ez a feltétele az őszi vetés gyors befejezésének és az őszi mélyszántás meggyorsításának.

a kenyérgabona vetésterülete - az elmúlt héthez viszonyítva - 19 százalékkal, ezen belül a búzáé 21 százalékkal nőtt. mind az állami, mind pedig a szövetkezeti gazdaságokban földbe került a nagytermőképességű búzafajták 93 százaléka.

a vetésben továbbra is győr-sopron termelősövetkezeti megye jár az élen. itt már a tervezett terület 98 százaléka földbe került a mag: eddig 86 000 hold kenyérgabonát és több mint 15 000 hold őszi árpát vetettek el. az idén történt meg először, hogy az északnyugati fokváltási megye az őszi munkákban megelőzte a délieket. az eredmény annak köszönhető, hogy a közös gazdálkodás második évében a termelő szövetkezeti tagok túlnyomó többsége magáénak tekinti a közöst, fokozott igénykéréssel vett részt a munkában. hatással volt az eredményekre az is, hogy a termelősövetkezeti mezőgazdászok az elmúlt évben elegendő tapasztalatot szereztek ahhoz, hogy a helyi lehetőségek alapos mérlegelésével jobban szervezzék meg a munkát. nagy segítséget jelentett a befejeződött táblásítás: a nagy táblákon jobban ki lehetett használni a gépeket. nem volt hiány hasznos helyi kezdeményezésekben sem. ha az időjárás gátolta az erőgépek munkáját, fogatos gépeket vettek igénybe. azokról a táblákról, ahova kapások után kalászoszt akartak vetni a családtagok szél eszközeivel gyorsan és először takarították be a termést. a kettős műszakban dolgozó traktoristáknak így mindig elegendő munkaterület állott rendelkezésére.
/folyt. köv./

27. kiadás 1960. november 11. 18 óra 30 perc

bb. 35. / az ország első..... 1. folyt./ gy

országosan és az időszakhoz mérten azonban még mindig elmaradottnak kell itélni az őszi munkákat. elsősorban baranya, tolna és borsod megyékben szükséges az ütem gyorsítása.

baranyában még mindig jelentős kihasználatlan tartalékok rejlenek a kettős műszakban. ebben a megyében mindössze 370 gép - a szántótraktorok fele - dolgozik kettős műszakban, noha a kettős műszak mellett szóló jó tapasztalatokért baranyából sem kell másik megyébe menni. a szigetvári gépállomáson például 54 gép, a traktorok háromnegyed része, a kozármiszlényi gépállomáson viszont mindössze 12 gép, a szántótraktorok alig több mint egynegyede dolgozik kettős műszakban. a lehetőség az utóbbi gépállomáson sem rosszabb a szigetvárinál: a traktorosoknak legalább a fele szívesen dolgozna éjszaka is, ha a gépállomás vezetői jobban értékelnék és segítenék kibontakozni a dolgozók kezdeményezéseit.

az eredmény önmagáért beszél: a szigetvári traktorosok csaknem 10 százalékkal megelőzték a kozármiszlényi gépállomást az őszi terv teljesítésében. a vetésszántásnál még nagyobb, mintegy 20 százalékos, a különbség a két gépállomás között. a kozármiszlényi gépállomás eddig csupán 59,9 százalékra teljesítette őszi vetéstervét a szigetvári traktorosok pedig már túl is teljesítették 16 000 holdas őszi vetéstervüket, s a következő időszakban még legalább 5 000 - 6 000 holdat vetnek el tervon felül.

a kedvezőtlen időjárás szinte naponta próbára teszi a szövetkezeti gazdák szorgalmát, a vezetőség ráteremtését, munkaszervezési készségét. csongrád megye két teljesen azonos talaj és éghajlati adottságú közös gazdaságában - a magyarcsanádi uttörő és az apátfalvi búzavirág termelősövetkezetben - is részben a munkaszervezési módszerek jelentkeznek az eltérő eredményekben.

a magyarcsanádi uttörő termelősövetkezetben a gépállomás mindössze egyetlen traktorral tud segíteni a közös munkában. a szövetkezeti gazdák azonban segítenek magukon: munkába állították a fogatos vetőgépeket. hogy minden munkára alkalmas percet jól kihasználjanak, váltott lovakkal dolgoztak. ha szükség volt rá - a kötöttebb talaju, sárosabb földeken három-négy lovat is befogtak a vetőgép elé, de a munkát nem hagyták abba. erőfeszítésük eredménye, hogy 400 holdra tervezett vetésükből már csak 50 holdnyi van hátra.

/folyt. köv./

28. kiadás

1960. november 11. 18 óra 35 perc

bb. 35. / az ország első.... 2. folyt./ gy

a szomszédos apátfalva községben gazdálkodó buzavirág termelőszövetkezetben viszont még csak 180 holdat végeztek el a 680 holdra tervezett vetésből. itt a vezetőség nem tudta mozgósítani a tagságot a fontos munkára, a vetés elhanyagolása pedig valamennyiük kára lesz, mert hiszen ha tavasszal vetik el a buzát ugyanakkora területen legalább 15 vagon kenyérgabonával kevesebb lesz a termésük, illetve ennek megfelelő értékkel kisebb a bevételük.

az időszerű munkákban élenjáró termelőszövetkezetekben általában szorgalmas résztvesznek a közös munkában a családtagok. somogy megyében a mikiel-rákóczi termelőszövetkezetben a 229 tagon kívül több mint 200 családtag szorgoskodik rendszeresen a földeken. az esőzések miatt összetorlódtott tennivalók gyors elvégzéséből még a nyugdíjasok is részt kértek: közülük több mint ötvenen jártak ki rendszeresen ebben az időszakban a határba. a családtagok ilyen arányú részvételének köszönhető, hogy 295 hold burgonyájukat az utolsó szemig betakarították, cukorrépájuk sincs már szedetlen és 850 hold őszi kalászosukat elvetették. több mint 2 000 mázsa műtrágyát szórtak ki a földekre. most szinte valamennyien a kukoricatörésnél foglalatoskodnak. november 15-ig ezt a munkát is be akarják fejezni.

a mikiel-pélida sajnos nem általánosítható a megye valamennyi közös gazdaságára. a teljesen azonos körülmények között gazdálkodó segedi új élet termelőszövetkezetben a családtagok nem érznek feladóságot a közös munkáért. az a magyarázata, hogy még 600 hold őszi kalászosuk vetetlen, 30 hold burgonyájuk, 38 hold cukorrépájuk van még a földben, s a kukoricának is csak egy részét törték le.

alapos felkészültséget, rendkívüli rugalmasságot kíván a gépállomások munkájának megszervezése. az elmúlt időszakban még meglehetősen elmaradt veszprém megye szolgáltatott jó példát ebben a tekintetben. ebben a megyében szeptember hónapban 80-90, helyenként 120 milliméter csapadék hullott. hogy az időjárás alakulását figyelemmel kísérik és fokozott mértékben számolhassanak vele, a gépállomások 5 kihelyezett laboratóriumát meteorológiai felszereléssel látták el. az időjárás okozta kiesést - szeptemberben - még tetézte az is, hogy sok közös gazdaságban nem készítették elő kellőképpen a vetést, elmaradtak a betakarítással. e két dolog együttes következménye volt az, hogy az említett hónapban mindössze 4,3 normálholdnyi teljesítmény jutott egy-egy traktorra.

/folyt. köv./

29. kiadás

1960. november 11. 18 óra 40 perc

bb. 35. / az ország első.... 3. folyt./ gy

mikor a termelőszövetkezetekben előrehatadt a betakarítás a gépállomások megyei igazgatósága olyan intézkedéseket tett, amelyek elősegítették, hogy az esőzések ellenére is javuljon a gépkihhasználás. a traktorosbrigádok tájegység térképet kaptak. ezek a térképek pontosan feltüntették, hogy a brigád körzetében hol vannak esős időben nehezen munkálható kötöttebb, illetve könnyebben kiszáradó lazább, homokos talajok. a betakarítást, aprómagcséplést és más esetleges esős időben is végezhető munkára kivezényelt traktorok ekét is vitték magukkal, hogy amint a talaj kellőképpen megszikkad azonnal bekapcsolódhassanak a szántási, vetési munkákba. az intézkedések eredményeként előbb 4,3-ra később pedig 5 normálhold fölé emelkedett a gépek napi teljesítménye.

fejér megyében a kukoricatörés meggyorsítása az egyik legfontosabb feladat. van olyan járás a megyében - a székesfehérvári - ahol az össztermésnek még csak 50 százalékát törték le. borsodban, a híres takta-közi cukorrépatermelők rendkívül nagy erőfeszítéseket tesznek a termés betakarítására, illetve elszállítására. a taktabáji termelőszövetkezetben például már az egész termést főlstedték. a nagy esőzések miatt felázott talajon azonban csak három traktor tud vontatni egy-egy pótkocsit. lófogattal egyszerre legfeljebb 3 mázsa répát tudnak elszállítani a fölázott földekről. a vidék egyéni gazdái sem boldogulnak egymagukban: 3-4 család fog össze hogy mielőbb fől-szedjék és elszállítsák a termést. áldozatkész munkájuk legki-fejezőbb eredménye, hogy a szerencsi cukorgyár elegendő répát kapott ahhoz, hogy folyamatosan üzemelhessen.

pest megyében, jóllehet a legtöbb gépállomáson kettős műszakban dolgoznak, még mindig nem halad kielégtőn a vetés: a tervezett területnek még csak 70 százalékán került földbe a mag. jelentősen gyorsítaná a munkát, ha a termelőszövetkezetek kihasználnák a birtokukban lévő mintegy 9 000 fogatot.

az ország legnyugatibb, egyébként is hűvös, csapadékos éghajlatu megyéjében - vasban - befejezték a rozs vetését. őszi őről 20 százalékkal többet vetettek, mint az elmúlt évben. a buza vetés a megkésített krumpli és kukoricabetakarítás miatt viszont még csak 65 százaléknál tart. hogy ebben a munkában is előbbre jussanak, a lófogatok mellett még a tehenfogatokat is igénybe veszik. a teheneket csak könnyebb munkára használják: a géppel szántott földeken boronát vontatnak velük.

/mti/

mti belföldi hírek

30. kiadás 1960. november 11. 18 óra 55 perc

bb. 38. kétnapos országos építőipari konferencia kezdődött pécsen
vid te/gy/ki 1960. november 11.

pécsen az építéstudományi egyesület, az építésügyi minisztérium, valamint az éte helyi csoportja rendezésében pénteken kétnapos országos építőipari konferencia kezdődött. a tanácskozáson az ország ötven építőipari vállalatától több mint kétszáz szakember vett részt.

Kovács Jenő, az éte pécsi csoportja elnökének megnyitóján után Kőböl József építésügyi miniszterhelyettes tartott előadást az építőipari termelés-szervezés feladatairól. elmondta, többek között, hogy építőiparunkat ki kell mozdítani a ma még jellemző kisipari szervezés keretei közül. a szomszédos népi demokratikus országokban az építőipari termelés szervezése lényegesen magasabb fokon áll, mint nálunk. hasonló eredmények elérésére tudományosan megalapozott kísérleteket kell folytatnunk és át kell vennünk a magyar viszonyoknak legmegfelelőbb külföldi tapasztalatokat, a termelés-szervezés fejlesztésének módjait. ez annál is kívánatosabb, mert a második öt éves terv időszakában megépítésre kerülő lakások mintegy felét már a legkorszerűbb szervezési módszereknek megfelelő folyamatos építésszervezéssel kell megvalósítanunk.

a miniszterhelyettes előadása végén elismerését és köszönetét fejezte ki az építésügyi minisztérium nevében azoknak a vállalatoknak és dolgozóknak, akik az építés-szervezésben a legjobb munkát végezték.

ezután előadások hangzottak el, amelyeket vita követett.

a konferencia második napján a folyamatos tervezésről és szervezésről hangzik el előadás, majd a résztvevők megtekintik pécs nagyobb építkezéseit.

/mti/

bb. 39. római sándor meglátogatta a másfél évtized című kiállítást a technika házában

hmé/gy/sr 1960. november 11.

Római Sándor, az MSZMP politikai bizottságának tagja, a magyar-szovjet baráti társaság elnöke, pénteken délután megtekintette a másfél évtized című kiállítást a technika házában. a kiállítást - amelyet 15-ig tartanak nyitva - naponta többszázan keresik fel és nagy a sikerük a bemutatott szovjet dokumentumfilmeknek.

/mti/

17,35

mti belföldi hírek

31. kiadás

1960. november 11. 18 óra 50 perc

bb. 36. egységes szakirányítás alá helyezik a gáztermelést és a gázszolgáltatást - kifejlesztik a petrokémiai ipart, kénmentes földgázzal látják el a kohókat, javítják a főváros gázellátását - a távlati tervek szerint husz vidéki városba vezetik be az olcsó fűtőanyagot

i szf/gg/gy/ki

1960. november 11.

amint a minisztertanács csütörtöki üléséről kiadott közlemény jelentette, a kormány a nehézipari miniszter előterjesztésére határozatot hozott a gázipar fejlesztéséről. a nagyfontosságú határozatról, a fejlesztés feladatairól és módjáról, szervezetének kialakításáról a nehézipari minisztériumban az alábbiakban tájékoztatták az mti munkatársát:

- az ország kitermelhető gázkészlete az utóbbi két évben az 1959 elején ismert mennyiségnek négyszeresére növekedett, elsősorban a nagyföldi sikeres kutatások következtében. a nagy készletnövekedés az eddiginél jóval több gáz felhasználását teszi lehetővé. hazánkban a fővároson kívül mindössze 12 városban van gázszolgáltatás. a nagyobb gázigényű kohászati, gépgyártó és ipari üzemek túlnyomórészt szénből fejlesztett kénés generátorgázt kapnak, ami kedvezőtlenül hat termékeik minőségére. hazai földgáz-készletünkkel és a távvezetéken érkező román importgázzal most már biztosíthatjuk vegyiparunk szintézisgáz szükségletének földgázzal való ellátását, ami a műtrágyagyártás önköltségét jelentősen csökkenti. az észak-magyarországi és a kénmentes gázt nélkülöző többi kohászati üzemeket is elláthatjuk most már a szükséges mértékben kénmentes földgázzal. segíthetünk a főváros évek óta fennálló gázhiányán. országos távvezeték befektetésével a távlati tervekben husz, eddig gázzal el nem látott város és község kaphat gázt ipari és háztartási felhasználásra, elsősorban az energiaszegény alföldön. mód lesz az újonnan épülő lakások egy részének földgázzal való ellátására is.

gáziparunk jelentősi széttagoltsága mellett az ilyen irányú fejlesztést nem lehetne végrehajtani. ezért a nehézipari minisztérium a minisztertanács határozata értelmében népgazdasági érdek érvényesítésével most egységes szakirányítás alá vonja az eddig több tárhoz és tanácsi felügyelet alá tartozó gáztermelő, valamint szolgáltató tevékenységet. ezt a munkát a kőolajipari törzstörvény biztosított hatáskörében a törzstörvény új neve országos gáz- és kőolajipari törzstörvény. feladata, hogy a gázhasználat fejlesztését túlnyomórészt földgázzal oldja meg, gondoskodjék vegyipari alapanyagként, fűtőanyagként való nagyobb mértékű felhasználásáról. a törzstörvény lesz a tanácsi gáztermelő és gázszolgáltató vállalatok feletti szakfelügyelet és irányítás is, az illetékes tanácsokon keresztül.

/folyt: köv./
17,47

N

KK

32. kiadás

1960. november 11. 19 óra - perc

db. 36. / egységes szakirányítás... 1. folyt. / - gy

a tröszt gondoskodik tovább a gáztermelő üzemek, gázvezetékek tervezéséről, létesítéséről, üzemeltetéséről, a gáztechnikai kutatás megszervezéséről, műszaki fejlesztéséről.

a kibővített hatáskörű tröszt már hozzá is kezdett munkájának megszervezéséhez. az alföldi földgázhasznosítást még ebben az évben megkezdik.

/mti/

..

bb. 40. a műszaki egyetemek rektorainak és párttitkárainak tanácskozása veszprémben

vid fm/ke/gy/fm

1960. november 11.

pénteken a veszprémi vegyipari egyetemen tanácskoztak az ország műszaki egyetemeinek rektorai és párttitkárai. résztvett a tanácskozáson molnár jános, a művelődésügyi miniszter-helyettese, riegler györgy, a minisztérium osztályvezetője és szántó lájos, az mszmp központi bizottsága tudományos és kulturális osztályának munkatársa. riegler györgy ismertette az idei oktatási év eddigi tapasztalatait, majd megvitatták a világnézetű nevelési bizottságok feladatait. délután dr. polinszky károly, a veszprémi vegyipari egyetem dékánja tartott előadást az oktatási reformról, a veszprémi vegyipari egyetem kísérleti évfolyamának tapasztalatairól.

a tanácskozáson megvitatták a műszaki egyetemek tudományos munkájával kapcsolatos feladatokat is.

/mti/

..

bb. 41. egészségügyi délutánok a debreceni tanyavilágban

vid fm/ke/gy/fm

1960. november 11.

a hazafias népfront debreceni városi bizottságának kezdeményezésére az őszi és téli hónapokban a város tanyavilágában egészségügyi délutánokat rendeznek. ezeken debreceni orvosok, egyetemi tanárok előadásokat, egészségügyi tanácsadást tartanak, amit filmvetítések követnek. az első egészségügyi délutánt pénteken rendezték meg halápon.

/mti/

..

47,55

Handwritten signature

N

33. kiadás

1960. november 11. 19 óra 45 perc

bb. 42. tovább fejlesztik a szálinvárosi termelőszövetkezeti járás egészségügyi ellátását - ülést-tartott a szálinvárosi járási tanács

vid fm/ke/gy/fm

1960. november 11.

a szálinvárosi járási tanács pénteken tárgyalta a járás jövő évi költségvetését. a tanácsstagok felszólalásaikban örömmel állapították meg, hogy amióta a járás termelőszövetkezeti járássá fejlődött, azóta nagymértékben fejlődött szociális, egészségügyi és kulturális helyzete is.

dr. welsler istván tanácsstag elmondotta, hogy a járás lakosságának ma már mintegy 90 százaléka biztosított. a felszabadulás előtti 9 orvossal szemben ma 23 orvos, a korábbi 2 védőnő helyett 11 védőnő és 10 betegápoló működik. a következő költségvetési évben továbbfejlesztik az egészségügyi hálózatot. minden orvos mellett lesz egy-egy asszisztensnő, minden községben lesz házi betegápoló és a járás községeiben öt székhellyel megszervezik a fogszakorvosi ellátást.

a tanácsülésen megtárgyalták a járás kulturális fejlődését is. az utóbbi két évben 60 új tantermet létesítettek a községekben. jelentős erősségekben hárommillió forint költséggel művelődési házat építenek, amelyet tavasszal adnak át rendeltetésének. a költségvetést - amely az ideinél 25 százalékkal többet fordít művelődési célokra, - a tanácsülés egyhangúlag elfogadta.

/mti/

..

bb. 43. összeült az okisz választmánya

te/gy/li

1960. november 11.

pénteken az okisz választmánya megtárgyalta a szövetkezeti iparra háruló időszakú feladatokat. erdős józsef, az okisz elnök hangsúlyozta, hogy a szövetkezeti ipar a hároméves terv végrehajtása során számottevő eredményeket ért el, viszont mutatkoztak olyan hibák is, amelyek gátolták a szövetkezeti ipar még nagyobb arányú fejlődését. a választmány az okisz vezetőségnek beszámolóját elfogadta és felhatalmazta az okisz vezetőséget, hogy tegye meg a szükséges intézkedéseket, amelyek biztosítják majd, hogy a szövetkezeti ipar eléget tartsa az öt éves tervben meghatározott fokozott feladatoknak a lakosság ellátása érdekében.

/mti/

..

18,00

Handwritten signature

N

34. kiadás

1960. november 11. 19 óra 50 perc

bb. 45. a tiszántuli református egyházkerület közgyűlése debrecenben
vid fm/ke/gg/fm 1960. november 11.

pénteken debrecenben tartotta ez évi rendes közgyűlést a tiszántuli református egyházkerület. a közgyűlésen megjelent az állami egyháziügyi hivatal, valamint a tanács és a népfront képviselője. ott voltak a magyarországi református egyház közéleti személyiségei, - élükön győry elemér dunántuli, szamosközi istván dunamelléki református püspökkel és káldy zoltánnal, a déli evangélikus egyházkerület püspökével.

debrecenben az ősi református kollégium dísztermében dr. bartha tiber, a tiszántuli református egyházkerület püspöke terjesztette a közgyűlés elé püspöki jelentését, bevezetőben utalt az egyház megújulásának útjára, majd többi között szólt az egyház ökumenikus szolgálatának tevékenységéről.

- szolgálatunk az emberért, az életért való szolgálat -mondotta -. lelkipásztoraink és gyülekezeteink résztvesznek a magyar nép új, igazságosabb, emberibb életet jelentő társadalmi rendjének felépítésében. különösen számos jelle van annak a ténynek a falu új társadalmi és gazdasági rendjéért folytatott munkák és törekvések terén. örömmel mondhatom, hogy lelkipásztoraink döntő többsége népünk javát önzetlenül kívánva, teljes odaadással szolgálja ezt a folyamatot. örömmel és tiszta szeretettel állunk szocializmus-építő társadalmunk, a békére vágyó emberiség mellett.

- hangsúlyozottan kiemelem azon a helyen is, hogy a békéért, a hidegháború leküzdéséért folytatott harcban kiváltképpen való utadatott számunkra a nemzetközi egyházi élet területén. teljes felelősséggel kell végznünk ezt a szolgálatot. különös felelősség terheli bennünket a prágai keresztyén békekonzferencia ügyéért. a jövő évre tervezett és prágában egybehívandó keresztyén béke világnagygyűlés alkalmas lehet a világ keresztyéni lelkiismeretének felébresztésére és az ember ügye mellé állítására.

az egyházkerületi közgyűlés a püspöki jelentés után határozati javaslatot fogadott el. a határozatban kinyilvánítják teljes bizalmukat, megbecsülésüket és hűségüket a magyar népköztársaság kormánya, a magyar nép vezetői iránt. a hitbéli felismerés alapján - hangzik többi között a határozati javaslat - a gyülekezetek támogató megértéssel hozzájárulnak ahhoz, hogy népünk életében az egymásért érzett felelősség tudatában egyre szélesebb körben érvényesüljön a közösségi életforma. a közös gazdálkodásban és a mezőgazdaság szocialista átszervezésében nemcsak a maguk egyéni és családi jólétének a biztosítékát, hanem egész magyar népünk jobb jövődjének a lehetőségét ismerik fel.

/folyt. köv./
18, 10

35. kiadás

1960. november 11. 19 óra 55 perc

bb. 45. a tiszántuli református.... 1. folyt./ gy

az egyházkerületi közgyűlés támogat minden olyan emberi törekvést, amelynek célja a pusztító háború megakadályozása és a népek békéjének fenntartása. a keresztyén szeretet gyakorlásának alkalmát ismeri fel a szovjetunió vezette békétábor minden olyan javaslatának támogatásában, amely a háború kiűszöbölését, az atomkísérletek megszüntetését, katonai tömbök felszámolását, a teljes leszerelést és mindezek által a népek békés egymás mellett élését célozza.

/mti/

bb. 44. az oktatásügyi irányelvek szociális és egészségügyi vonatkozásairól tárgyalt az országgyűlés szociális és egészségügyi bizottsága

t ms/gg/gg/sr

1960. november 11.

az országgyűlés szociális és egészségügyi bizottsága pénteken ülést tartott, amelyen megjelent dinnyés lajos, az országgyűlés alelnöke is. az ülésen az oktatásügyi irányelvek szociális és egészségügyi vonatkozásait vitatták meg. dr. pesta lászló, a bizottság elnöke és dr. bárczi gusztáv egyetemi tanár, a bizottság titkára vitaindító előadásukban hangoztatták, hogy az oktatási reform fontos feladata: erős, egészséges fiatalság nevelése.

a bevezető előadást élénk vita követte, amelyben dr. ábrányi istván, bak béla, mátyás jános, özvegy nagy istvánné, pranther józsef, dr. stark janka, varga ferencné és vass józsef országgyűlési képviselőkön kívül felszóltak dr. vilmon gyula egészségügyi miniszterhelyettes, dr. kálfaludi erwin, a munkaügyi minisztérium, varga kovács sándor, a művelődésügyi minisztérium főosztályvezetője, dr. katona ibolya, az egészségügyi minisztérium osztályvezetője, dr. lapu inén, a fővárosi tanács egészségügyi osztályának, dr. székely lajos, az egészségügyi felvilágosító központnak munkatársa is.

a felszólatók az egészséges szocialista embertípus nevelésének számos kérdésével foglalkoztak.

a vita után az elnöklő dr. pesta lászló bejelentette, hogy az elhangzott javaslatokat továbbítják az érdekeltektől a népekhez.

/mti/

18, 30

mti belföldi hírek

36. kiadás

1960. november 11. 20 óra — perc

bb. 46. fogadás a svéd követségen

te/gy/sr

1960. november 11.

Jean-Jaques de Dardel a budapesti svéd követség ideiglenes ügyvivője pénteken, 6. Gusztáv Adolf király születésnapja alkalmából fogadást adott. a fogadáson megjelent Kristóf István, az elnöki tanács titkára, puja frigyos külügyminiszterhelyettes, földvári László, közlekedés- és postaiügyi miniszterhelyettes, valamint a külügyminisztérium és a külkereskedelmi minisztérium több vezető munkatársa. jelen volt a budapesti diplomáciai testület számos vezetője és tagja.

/mti/

bb. 47. a rajzművészet mesterei című kiállítás nyílt a szinyei teremben

i m/gg/gy/sr

1960. november 11.

A képzőművészeti alap kiadvállalatának rendezésében pénteken délután a budapesti szinyei teremben Liszt Ferenc tér 1./ reprodukció kiállítás nyílt. a rajzművészet mesterei című. a szépművészeti múzeum belföldi grafikai gyűjteményének válogatott anyagából, a 19. és 20. századi mesterek legszébb alkotásainak reprodukcióiból kiválogatott anyag vándorkiállításaként járja vidéki városainkat, s eddig már bemutatták Kőszegen és Sopronban is. a budapesti megnyitón dr. Pataky Dénes, a magyar nemzeti galéria tudományos kutatója mondott beszédet. a kiállítást hétfő kivételével naponta délután 11 órától lehet megtekinteni.

/mti/

bb. 48. tolsztoj-émlékost veszprémben

vid fm/ke/gy/fm

1960. november 11.

A magyar-szovjet baráti társaság veszprém megyei elnöksége és a veszprémi kislaludny művelődési otthon irodalmi klubja tolsztoj halálának 50. évfordulója alkalmából pénteken emlékestet rendezett veszprémben. osváth Béla, a hódmezővásárhelyi múzeum igazgatója emlékezett meg az író munkásságáról, majd a veszprémi megyei irodalmi színpad tagjai részleteket adtak elő tolsztoj műveiből.

/mti/
18,40

mti belföldi hírek

37. kiadás

1960. november 11. 20 óra 05 perc

bb. 49. japán bányászkiutdöttség érkezett budapestre

i szf/tr/gy/li

1960. november 11.

A bányaiipari dolgozók szakszervezetének meghívására pénteken délután 5 tagú japán bányászkiutdöttség érkezett budapestre. a kiutdöttséget aisawa hideo, a japán szakszervezetek általános szövetségében tömörült bányász szakszervezet végrehajtó bizottságának tagja vezeti. a kiutdöttséget blaha béla, a bányaiipari dolgozók szakszervezetének főtítkára és a szakszervezet más vezetői fogadták a ferihegyi repülőtéren. a vendégek a magyar bányászatot és szociális intézményeit tanulmányozzák.

/mti/

bb. 50. nők akadémiaja sztálinvárosban

vid fm/ke/gy/fm

1960. november 11.

Sztálinvárosban pénteken megnyílt a nyugdíjasok iskolája, a nők akadémiaja és megkezdődött a zeneiskola tanárai által rendezett munkás-hangversenysorozat. a nők akadémiaja első foglalkozásán a modern családi otthonról beszélgettek az asszonyok. a hangverseny-sorozat első előadásán - amelyet a munkásszállóban tartottak, - a zeneiskola tanárai zongora-, hegedű-, gordonka- és fuvola számokat adtak elő.

/mti/

bb. 51. időjárásjelentés

gk/gy

1960. november 11.

A meteorológiai intézet jelenti 1960. november 11, pénteken este 18 órakor:
várható időjárás holnap estig: felhőátvonulások, a dél-eltti órákban több helyen köd, ködszitalás, kisebb eső, kissé élénkebb déli, délnyugati szél.
várható legmagasabb nappali hőmérséklet szombaton általában 6-10 fok között, néhány erősebben ködös helyen 6 fok alatt, a tiszántulon helyenként 10 fok felett.

/mti/

18,50

R

R

38. kiadás 1960. november 11. *W* óra 35 perc

bb. 52. a gyermekirodalom kérdései az írószövetségben

t v/gk/gy/sr 1960. november 11.

a magyar írók szövetségének ifjúsági és gyermekirodalommal foglalkozó bizottsága pénteken tartotta első ankétját a szövetség székházában, az ankétot - írók, a rádió és a televízió illetékes osztályvezetői, a művelődésügyi minisztérium képviselője és a móra ferenc ifjúsági könyvkiadó munkatársainak jelenlétében - megvitatták a legifjabb olvasóknak szóló irodalmi alkotásokkal, az elbeszélésekkel, a gyermekversekkel kapcsolatos problémákat.

a tanácskozást mórócz virág, az írószövetség elnökségének tagja nyitotta meg, majd bánki zsuzsa a kék doboz és a fillentő című elbeszélést, ujlaky lászló pedig a becsületes és a család című novellát olvasta fel. az ankétot lászló gyula, a bizottság tagja tartott bevezető előadást, amelyet élénk vita követett.

/mti/

bb. 53. az országgyűlési könyvtár közleménye

k v/gk/gy /sr 1960. november 11.

november 18-án és 19-én reggel 9-től este 7 óráig, óránként tizenöt személyes bejelentett csoportok megtekintethetik az országgyűlési könyvtár magyar tanácsköztársaság különgyűjteményében az első magyarországi kommunista kiadványokat.

/mti/

19,05

40. kiadás 1960. november 11. *W* óra 30 perc

bb. 55. kecskeméten ünnepi esten emlékeztek meg katona józsef születésének évfordulójáról

t vid/gy/sr 1960. november 11.

kecskeméten a katona józsef társaság pénteken emlék ünnepséget rendezett a bánk bán szerzője születésének 160. évfordulója alkalmából, az ünnepi esten sötér istván kossuth-díjas író tartott előadást katona józsefről.

/mti/

- v e g e -

21.22

KK

mti belföldi hírek

39. kiadás

1960. november 11. 20 óra 35 perc

bb. 54. a veszprém megyei képviselő csoport ülése

vid tr/gy/fm

1960. november 11.

pénteken ülést tartottak veszprémben a megye országgyűlési képviselői. résztvett az ülésen kossa istván közlekedés- és postaügyi miniszter, pap jános, a megyei pártbizottság első titkára, a központi bizottság tagjai, a megye országgyűlési képviselői, és a kereskedelmi szervek irányítói. a képviselők megvitatták a balatonpart, valamint az iparvidékek zöltség- és gyümölcs-ellátását. lövitzus károly, meszöv elnöke, elmondotta, hogy már több mint háromezer holdnyi zöltség termésre kötöttek szerződést, s ezzel tovább javul majd a nagy idegenforgalmi helyek ellátása. számos intézkedést tettek, hogy friss, korán érő árukkal megfelelő mennyiségben láthassák el az üdülőövezetet: növelik a melegágyak számát, az öntözéses területeket. kossa istván elmondotta, hogy a balatonpart ellátása még mindig nem kielégítő, gyakoriak a hiánycikkek és kifogásolható az ellátás a csúcsgalamban idején. javasolta, hogy több üzlet tartson majd szolgálatot az esti órákban, s általában a forgalmas hétvégi napokon, különösen pedig vasárnap. hangoztatta, hogy az egyre szaporodó camping táborok különösen nagy feladat elé állítják az ellátó szerveket, s a következő évben gondoskodni kell a jól bevált mozgóboltok számának növeléséről. pap jános, a megyei pártbizottság első titkára elmondotta, a termelőszövetkezeti mozgalom térhódítása óta ötszörösére növekedett a megye zöltség-termelése. a következő években nagyobb arányban kell hasznosítani a mezőgazdasági művelésre alkalmatlan területeket, ahol kitűnő őszibarackot és más gyümölcsöt lehet termelni. zalai zoltán, a megyei tanács kereskedelmi osztályvezetője a kereskedelmi szervek munkájának további javításáról szólott: el kell érni - hangoztatta - hogy a megye közös gazdaságai - a naktárak igénybevétele nélkül közvetlenül az árusító helyekre szállítsák termékeiket.

/mti/

19, 15

KÖNYVTÁR

MTI.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda, Budapest, I., Fém utca 5-7. Telefon: 159-490, 359-590

A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.

mti belföldi hírek

1. kiadás

1960. november 12.

0 óra — perc

bb. 1. december 30-án lesz az eötvös alap tárgysorsjátékának utolsó húzása

i vt/tr/gy/sr

1960. november 12.

a pedagógusok szakszervezetének eötvös alapja széleskörű szociális tevékenységet folytat, gondozza a pedagógus-jóléti intézményeket, fejleszti azokat és újakat létesít. ösztöndíjak alapításával támogatja a szüleiktől távol lakó egyetemet, főiskolát végző pedagógus gyerekeket pénzületi segítséget nyújt az arra érdemeseknek. a segélyalap 1958-ban 30 000, a múlt esztendőben már 50 000 forintot fordított, az idén pedig 75 000 forintot irányzott elő anyagi segítségnyújtásra. az utóbbi két évben 80 000 forint ösztöndíjat osztottak szét a művelődésügyi dolgozók pedagógus pályára készülő gyermekei között. az 1960. évi költségvetésben erre a célra 100 000 forintot biztosítottak.

az eötvös alap 1958-ban balatonföldváron 60 000 forintos költséggel új, korszerű üdülőt létesített, ahol évente 60 család élvezheti a nyaralás örömeit. mintegy 250 000 forinttal járultak hozzá a mátraszentimrei új általános iskola építéséhez. itt ugyancsak mód nyílik arra, hogy a szünidőben családokat üdültessenek. a főváros egyik legszebb helyén, a 6. kerület benzur utca 35 szám alatti telken épül - s már befejezéshez közeledik - az eötvös alap egyik legnagyobb szabású létesítménye a budapesti pedagógus vendégház. az épületet több mint egy katasztrális hold nagyságú park övezi. a vendégháznak 58 parkkanapé, erkélyes szobája, és nagy lakrésze lesz. az utóbbiak nappali szobából, hálófülkéből, előszobából, fürdőszobából és mellékhelyiségből állnak. könyvtárral berendezett és televízióval felszerelt klubszoba, társalgó, tágas ebédlő vanja majd az ideérkező vidéki pedagógusokat, s a Landó melegvíz, központi fűtés szolgálja kényelmüket. az építkezés és a berendezés költsége eléri a 15 millió forintot. a vendégház előreláthatólag 1961 májusában nyílik meg.

az eötvös alap jövőendő terveit között szerepel pedagógus turistaotthon építése dobogókőn, 1 300 négyszögletes, erdővel borított területen. ugyancsak tervezik a mátraszentlászlói pedagógus turistaotthon bővítést, valamint a balatonföldvári üdülő fejlesztését. az eötvös alap evről-évre emeli az ösztöndíjak számát és összegét, valamint a tanulmányi és rendkívüli segélyeket.

/folyt. köv./